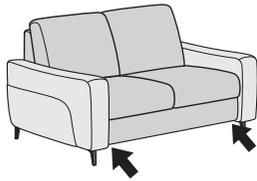


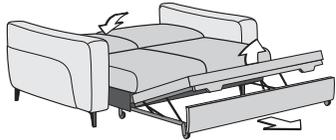
## Doppelbett 1-zügig



- Sitz- und Liegefunktion
- verwandelbar zum Doppelbett
- Schlafen in Sitzhöhe

**1**

Sicherungsschnur entfernen



**2**

Greifen Sie mittig unter die Fußteilblende und ziehen Sie diese nach vorn heraus, bis die volle Liegefläche erreicht ist. Durch Anheben (Griff) wird das Fußteil in Liegeebene gebracht.



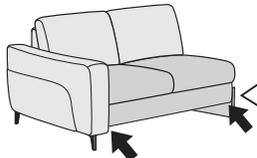
**3**

Durch Zurückschieben des Sitzteiles in die Ausgangslage (Rückenlehne schwenkt nach oben) wird eine zusätzliche Relaxposition erreicht.

Die **Rückverwandlung** erfolgt, indem man das Fußteil in die Relaxposition (Abb. 3) fährt, danach den Fußteilrahmen nach unten schwenkt und zur Sitzposition hineinschiebt.

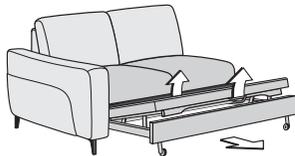
## 2,5-Querschläfer

- Sitz- und Liegefunktion
- Schlafen in Sitzhöhe



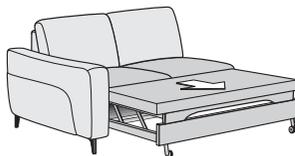
**1**

Sicherungsschnur an der Unterseite beidseitig entfernen. Seitliches Brett (Span- oder Faserplatte) abschrauben und Schrauben aus Folietüte entnehmen. Beide Beschlagteile mit je 1 Stück Kreuzschlitzschraube an der Seitenfläche befestigen (Schraubenlöcher sind ausgeschnitten). Die Lasche des Steckbleches zeigt nach unten. Querschläfer in Element einhängen.



**2**

Greifen Sie mittig unter die Fußteilblende und ziehen Sie diese nach vorn heraus, bis die volle Liegefläche erreicht ist. Durch Anheben (Stoffschlaufe) wird der Schwenkrahmen in Liegeebene gebracht.



**3**

**ACHTUNG:** Mit der linken Hand leichten Gegendruck ausüben und Schwenkrahmen in Liegestellung führen.

Die **Rückverwandlung** erfolgt, indem man den Schwenkrahmen nach unten führt und zur Sitzposition hineinschiebt.

## ACHTUNG – Allgemeine Hinweise

Beim Verwandeln unserer Funktionsmöbel ist das Hineingreifen in die Mechanik bzw. den Beschlag unbedingt zu vermeiden. **Es besteht Verletzungsgefahr!**

Um Beschädigung des Fußbodens zu vermeiden, Möbel nicht ohne zusätzliche Gleithilfen schieben! Bildliche Darstellungen sind nur Prinzipskizzen.

Das Modellblatt bitte zusammen mit dem Garantiepass aufbewahren.



## Montage- und Bedienungsanleitung

## MODELL BRASIL 4837

### Typenübersicht



**01** Sessel  
**02** 2-Sitzer  
**04-45** 2,5-Sitzer Standard  
**04-GR** 2,5-Sitzer groß  
**AR05 / AL06** 1-Sitzer  
**AR51-45 / AL52-45** 1,5-Sitzer Standard



**AR07 / AL08** 2-Sitzer  
**AR11-45 / AL12-45** 2,5-Sitzer Standard  
**AR11-GR / AL12-GR** 2,5-Sitzer groß  
**34-45** 1-Element Standard  
**34-TE** 1-Trapezelement mit Tisch



**37-45** 1,5-Element Standard  
**35** 2-Element  
**87-45** 2,5-Element Standard  
**87-GR** 2,5-Element groß  
**20-9S** 90°-Rundecke



**70-7S** Spitzzecke  
**SE-TI** Spitzzecke mit Tisch  
**R22-34 / L23-34** Recamiere  
**R22-94 / L23-94** Recamiere  
**AR48-45 / AL49-45** Longchair Standard



**04-TV** 2,5-Sitzer  
**AR51-TV / AL52-TV** 1,5-Sitzer  
**AR11-TX / AL12-TX** 2,5-Sitzer  
**37-TV** 1,5-Element  
**AR48-82 / AL49-82** Funktions-Longchair  
**AR48-VC / AL49-VC** Longchair VitalComfort



**AR71 / AL72** 2-Sitzer  
**55** 2,5-Sitzer  
**AR77 / AL78** 2,5-Sitzer  
**62** 2,5-Element  
**16 P (140)** Doppelbett  
**AR18 P / AL19 P (140)** Doppelbett  
**AR18 K / AL19 K (160)** Doppelbett  
**17 P (140)** Doppelbett  
**17 K (160)** Doppelbett  
**AR93 / AL94** 2,5-Querschläfer  
**54** 2,5-Querschläfer



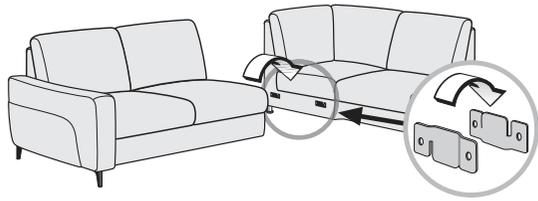
**24** Hocker  
**64** Klapp-Hocker  
**HB** Hockerbank  
**4837-31** Kopfstütze

**Legende:**  
AR = Armteil rechts  
AL = Armteil links  
AT = Armteil  
Abgebildete Variante in Fettschrift.

Für Typen mit TV-Funktion und Longchair Vital: Kopfstütze 4837-31 empfohlen!

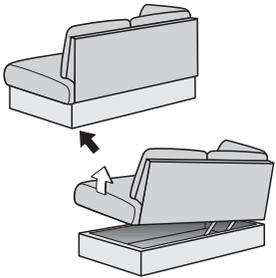
Abbildungen dienen als Symbole. Bildliche Unterschiede zum Original-Möbel durch vereinfachte Prinzips-Darstellung möglich. Technische Änderungen durch Weiterentwicklung vorbehalten.

## Verbindung von Elementen



Die Möbelemente werden miteinander verbunden, indem man die vormontierten Steckbleche ineinander einhängt.

## Recamiere mit Stauraum

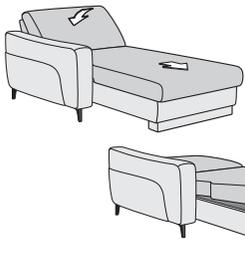


Entfernen Sie an der hinteren Längsseite der Recamiere von der unteren Bettkastenseite aus die Transportsicherung und stellen Sie das Möbel in die von Ihnen gewünschte Position.

Die Recamiere ist mit einem Bettkasten versehen. Durch Anheben der Sitzfläche an der Vorderseite wird der Bettkasten zugänglich. Ist der Bettkasten maximal geöffnet, bleibt er in dieser Position, bis er mit leichtem Druck auf die vordere Sitzfläche wieder geschlossen wird.

Für die Zusammenfügung mit anderen Typen siehe **Verbindung von Elementen**.

## Funktions-Longchair mit automatischer Kopfteilabsenkung und Stauraum



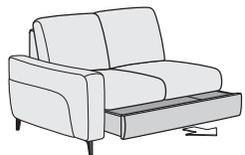
Das Longchair besitzt einen Stauraum und lässt sich durch die automatische Kopfteilabsenkung in eine große Liegefläche verwandeln.

### Verwandlung:

Fassen Sie in die Griffmulde an der Vorderkante des Sitzes und ziehen Sie den Sitzrahmen nach vorn, um das Kopfteil ab-zusenken.

**Nur in dieser Verwandlungsposition** ist auch der Stauraum zugänglich, indem Sie den Sitzrahmen an der Vorderkante anheben.

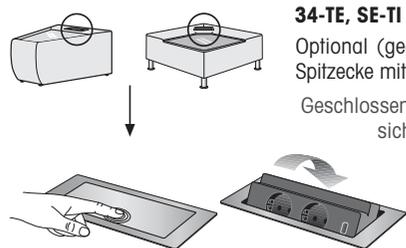
## 2-Sitzer/2,5-Sitzer mit Bettkasten AR 71/AL 72, 55, AR 77/AL 78, 62



Um den Bettkasten zu öffnen, greifen Sie unter die Vorderblende und ziehen diese nach vorn.

Der Bettkasten ist zugänglich und wird durch zurückschieben der Vorderblende bis zum Anschlag wieder geschlossen.

## 1-Trapezelement/1-Element und Spitzecke mit Tisch mit Multimedibox (optional)



### 34-TE, SE-TI

Optional (gegen Aufpreis) sind das 1-Trapezelement mit Tisch (34-TE) und Spitzecke mit Tisch (SE-TI) mit einer **Multimedibox mit Backflip** ausgestattet.

Geschlossen sind die Anschlüsse versteckt. Mit einem Finger angepöpselt dreht sich die Abdeckplatte um 180 Grad und USB-Charger und die zwei 230-V-Steckdosen klappen gut zugänglich nach oben.

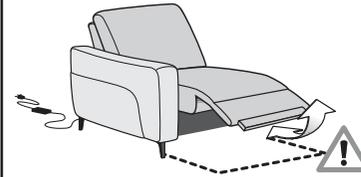
Die **Rückverwandlung** erfolgt, indem man die Steckdoseneinheit wieder umklappt, bis diese in der Ausgangsposition arretiert ist.

## Motorische Bedienung mit Sensortasten zur stufenlosen Sitz und Lehnenverstellung

### 1,5- /2,5-Sitzer/-Element mit TV-Funktion und Longchair VitalComfort

#### Achtung:

Vergewissern Sie sich vor der Inbetriebnahme, dass keine Gegenstände oder Personen den Bewegungsablauf stören können. TV-Funktion nur mit Ansteller nutzen, die ordnungsgemäß mit dem TV-Element verbunden sind (siehe „Verbindung von Elementen“). Nicht einzeln aufstellen, es besteht Kippgefahr.



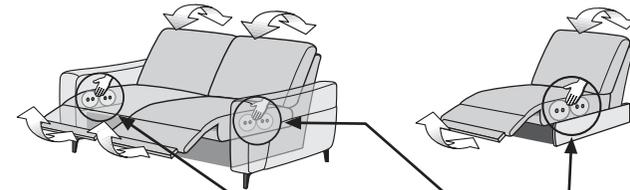
Motorkabel mit dem Netzteil verbinden und Netzkabel an eine Steckdose anschließen.

## Verstellung von Lehnen und Fußauflage

Die **Typen mit TV-Funktion** bzw. das **Longchair VitalComfort** sind mit 2 Motoren für getrennte motorische stufenlose Verstellung der Rückenlehne bzw. Fußauflage ausgestattet. **Die Bedienung der TV-Funktion** erfolgt über je zwei an der Sitzpolster-Außenseite angebrachte Sensortasten (außer bei Element 37-TV).

### Typen 04-TV, 51-TV/52-TV, 11-TX/12-TX

### 37-TV

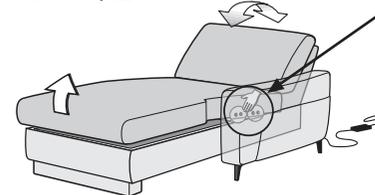


Bei Element 37-TV befinden sich die Sensortasten an der Sitzpolster-Außenseite (Standard rechts).



Mit Kopfstütze auf 17 cm Wandfreiheit achten.

### AR48-VC, AL49-VC

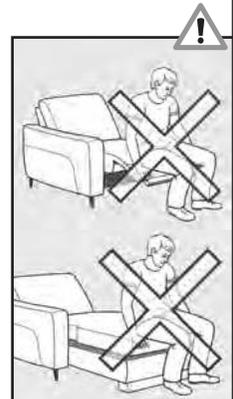


A B C D

- A Fußteil anheben
- B Fußteil absenken
- C Lehne absenken
- D Lehne anheben



Mit Kopfstütze bei Verwandlung auf 12 cm Wandfreiheit achten.



Nicht auf das Fußteil setzen, wenn dieses nach oben geklappt ist bzw. motorisch bewegt wird!